

POLSKA MISJA OJCÓW CYSTERSÓW

pw. Matki Bożej Matki Kościoła
SANKTUARIUM ŚW. JANA PAWŁA II



116 Hilton Street, Willow Springs, IL 60480



5 Października 2025 r.

XXVII NIEDZIELA ZWYKŁA



— 5 października —

WSPOMNIENIE S. FAUSTYNY KOWALSKIEJ
NAJWIĘKSZEJ MISTYCZKI XX WIEKU
I ORĘDOWNICZKI BOŻEGO MIŁOSIERDZIA



MISJA POLSKA KOŚCIÓŁ OJCÓW CYSTERSÓW pw. MATKI BOŻEJ MATKI KOŚCIOŁA SANKTUARIUM ŚW. JANA PAWŁA II

www.cystersichicago.net



DUSZPASTERZE:

O. Michał Blicharski, OCist., Przeor i Dyrektor Misji
O. Eugeniusz Włodarczyk, OCist. — Wikariusz

ORGANISTA:

Andrzej Ciupek
TEL. (630) 484-6729

ADRES:

116 Hilton Street
Willow Springs, Illinois 60480

KONTAKT:

Sekretariat: Elżbieta Ceisel – Mikowska
Telefon: (708) 467 - 0436 wew. 110
Fax: (708) 467 - 0479
e-mail: cistercianmission@gmail.com

MSZE ŚWIĘTE NIEDZIELNE:

Sobota: 5.00pm

Niedziela: 6:30 am, 8:00 am, 10:00 am 12:00 pm, 6:00 pm

W TYGODNIU:

Codziennie 7:00 am, 8:00 am

Wtorek — 7:00 pm Msza św. przez przyczynę bł. Wincentego Kadłubka

Środa - 7:00 pm Msza św. wraz z nowenną do Matki Bożej Szczyrzyckiej.

Czwartek - 7:00 pm - Msza św. przez przyczynę św. Jana Pawła II.

Piątek - 7:00 pm - Msza św. i nabożeństwo do Bożego Miłosierdzia.

I- piątek każdego miesiąca - Msza św. i nabożeństwo do Najśw. Serca Pana Jezusa - 7:00pm

I- sobota każdego miesiąca - modlitwy czuwania nocnego od godz. 7:00 pm do 1:00 am.

ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU:

W każdy pierwszy piątek miesiąca od godz. 3:00 pm do godz. 7:00 pm,
o 3:00 pm w godzinie Miłosierdzia Bożego koronka i litania do Bożego Miłosierdzia.

SPOWIEDŹ ŚWIĘTA:

OD PONIEDZIAŁKU DO SOBOTY O GODZ. 6.30 i 7.30 RANO

I DODATKOWO OD WTORKU DO PIĄTKU O GODZ. 6.30 WIECZOREM

NIE MA SPOWIEDZI PODCZAS MSZY ŚW. NIEDZIELNYCH

W każdy pierwszy piątek miesiąca spowiedź podczas trwania adoracji od 3:00 pm do 7:00 pm.

SAKRAMENTY:

CHRZEST: Chrzty odbywają się w każdą niedzielę podczas Mszy św. o godz. 12:00. Należy zgłosić się do biura parafialnego przynajmniej miesiąc przed planowaną datą chrztu świętego. Przy rezerwacji daty wymagane jest świadectwo urodzenia dziecka. Jeśli z wyboru rodziców chrzest dziecka ma się odbyć w naszej parafii wymagana jest pisemna zgoda na chrzest z parafii, do której należą rodzice dziecka.

MAŁŻEŃSTWO: Należy zgłosić się do biura parafialnego przynajmniej 6 miesięcy przed planowaną datą ślubu, aby zarezerwować datę oraz godzinę ślubu. Śluby odbywają się w soboty o godz. 11:00 am, 1:00 pm i 3:00pm.

NAMASZCZENIE CHORYCH: Sakrament chorych udzielany jest stosownie do potrzeb duszpasterskich. Zgłoszenia prosimy kierować do duszpasterzy lub biura parafialnego.



PIERWSZE CZYTANIE

Czytanie z Księgi Proroka Habakuka

.Jak długo, Panie, mam wzywać pomocy – a Ty nie wysłuchujesz? Wołam do Ciebie: Na pomoc! – a Ty nie wysłuchujesz. Dlaczego ukazujesz mi niegodziwość i przyglądasz się nieszczęściu? Oto ucisk i przemoc przede mną, powstają spory, wybuchają waśnie.

I odpowiedział Pan tymi słowami: «Zapisz widzenie, na tablicach wyryj, by można było łatwo je odczytać. Jest to widzenie na czas oznaczony, lecz wypełnienie jego niechybnie nastąpi; a jeśli się opóźnia, ty go oczekuj, bo w krótkim czasie przyjdzie niezawodnie. Oto zginie ten, co jest ducha nieprawego, a sprawiedliwy żyć będzie dzięki swej wierności».



Słyszając głos Pana, serc nie zatwardzajcie

Przyjdźcie, radośnie śpiewajmy Panu, *
wznośmy okrzyki ku chwale Opoki naszego zbawienia.
Stańmy przed obliczem Jego z uwielbieniem, *
z weselem śpiewajmy Mu pieśni.

Słyszając głos Pana, serc nie zatwardzajcie

Przyjdźcie, uwielbiajmy Go, padając na twarze, *
klękniemy przed Panem, który nas stworzył.
Albowiem On jest naszym Bogiem, *
a my ludem Jego pastwiska i owcami w Jego rękę.

Słyszając głos Pana, serc nie zatwardzajcie

Obyście dzisiaj usłyszeli głos Jego: †
«Niech nie twardnieją wasze serca jak w Meriba, *
jak na pustyni w dniu Massa,
gdzie Mnie kusili wasi ojcowie, *
doświadczali Mnie, choć widzieli moje dzieła».

Słyszając głos Pana, serc nie zatwardzajcie



DRUGIE CZYTANIE

Czytanie z Listu do Tymoteusza

Najdroższy:

Przypominam ci, abyś rozpałił na nowo charyzmat Boży, który jest w tobie od nałożenia moich rąk. Albowiem nie dał nam Bóg ducha bojaźni, ale mocy i miłości oraz trzeźwego myślenia. Nie wstydź się zatem świadectwa Pana naszego ani mnie, Jego więźnia, lecz weź udział w trudach i przeciwnościach znoszonych dla Ewangelii mocą Bożą! Zdrowe zasady, które posłyszałeś ode mnie, zachowaj jako wzorzec w wierze i miłości w Chrystusie Jezusie. Dobrego depozytu strzeż z pomocą Ducha Świętego, który w nas mieszka.



Alleluja, alleluja, alleluja

Słowo Pana trwa na wieki.

Właśnie to słowo ogłoszono wam jako Dobrą Nowinę.

Alleluja, alleluja, alleluja



EWANGELIA

Czytanie z Ewangelii św. Łukasza

Apostołowie prosili Pana: «Dodaj nam wiary». Pan rzekł:

«Gdybyście mieli wiarę jak ziarno gorczycy,
powiedzielibyście tej morwie: „Wyrwij się z korzeniem i
przesadź się w morze”, a byłaby wam posłuszna.

Kto z was, mając sługę, który orze lub pasie, powie mu, gdy on wróci z pola: „Pójdź zaraz i siądź do stołu”? Czy nie powie mu raczej: „Przygotuj mi wieczerzę, przepasz się i usługuj mi, aż zjem i napiję się, a potem ty będziesz jadł i pił”? Czy okazuje wdzięczność słudze za to, że wykonał to, co mu polecono? Tak i wy, gdy uczynicie wszystko, co wam polecono, mówcie: „Słudzy nieużyteczni jesteście; wykonaliśmy to, co powinniśmy wykonać”».

INTENCJE MSZY ŚW. NA dzisiejszą NIEDZIEŁĘ

6:30 — Msza sw. gregoriańska za + Stanisława Szczechowicz

8:00 — Za + Krystynę Sonner w rocznicę śmierci

10:00 — Za + Piotra Stanek w 7 rocznicę śmierci

12:00 — Za + Marię Łapa

18:00 — Za + Andrzeja Kułach w rocznicę śmierci

**DO SAKRAMENTU MAŁŻEŃSTWA
PRZYGOTOWUJĄ SIĘ:**

- Marcin Czubinski i Patrycja Jakob
- Thomas Maka i Paulina Sledz
- Konrad Zak i Natalia Samborska

**INTERNETOWA TRANSMISJA
MSZY ŚW.**

W każdą niedzielę o godz. 8:00 rano na żywo na kanale YouTube (Cystersi w Chicago Live) oraz na profilu Facebook (Cystersi w Chicago)

**SPRZĄTANIE KOŚCIOŁA**

Składamy serdeczne Bóg zapłać za pomoc przy sprzątaniu naszej świątyni. Osoby pragnące pomóc w dbaniu o wygląd naszego miejsca zapraszamy w każdą sobotę po Mszy św. o godz. 8:00 rano.

**GODZINY OTWARCIA BIURA
PARAFIALNEGO**

Poniedziałek — NIECZYNNE

Wtorek: 6pm — 8 pm

Sroda: NIECZYNNE

Czwartek: 6pm — 8 pm

Piątek: 6pm — 8pm

Soboty: 9am — 10:30am



W pilnych sprawach prosimy o kontakt drogą emailową pisząc na adres: cistercianmission@gmail.com lub dzwoniąc pod number (708) 467-0436.

KOLEKTA NIEDZIELNA

28 września — \$7,256

Bóg zapłać!

**INTENCJE MSZY ŚWIĘTYCH na 12 października 2025r.**

6:30 — Msza św. greg. za + Stanisława Szczechowicz

8:00 — O Boże błogosławieństwo dla Iwony i Władysława Pałka w 38r. ślubu

10:00 - Za + Helenę, Józefa i Henryka Mieczkowskich

12:00 — O Boże bł. Dla Szymona i Julity z racji 20 rocznicy ślubu

18:00 — Za + Józefę i Antoniego Stec i Stanisławę Gieroba

**ZAPRASZAMY NA
NABOŻEŃSTWA
RÓŻAŃCOWE**

Zapraszamy wszystkie dzieci, młodzież i dorosłych do udziału w Nabożeństwach Różańcowych:



- Od poniedziałku do piątku po Mszy św. o godz. 7:00 wieczorem
- w soboty po Mszy św. o godz. 5.00 wieczorem
- w niedziele przed Mszą św. o godz. 10.00

W sobotę, 11 listopada nabożeństwo Różańcowe będzie prowadzone przez naszych Lektorów.

Nabożeństwa różańcowe to szczególny czas modlitwy, który pomaga nam pogłębić relację z Maryją i przez Jej wstawieństwo zbliżyć się do Jezusa. Rozważając tajemnice różańca, uczymy się wdzięczności, pokory i zaufania Bożej Opatrzności. Październik, jako miesiąc różańca, jest zaproszeniem do wspólnej modlitwy, która umacnia naszą wiarę i jedność parafialną.

**SPOTKANIE POLONIJNYCH
MINISTRANTÓW**

W najbliższy wtorek, w dniu Wspomnienia NMP Różańcowej o godz. 7:00 wieczorem odbędzie się w naszej Misji Spotkanie Polonijnych Ministrantów. Tej szczególnej Mszy św. dziękczynnej za

kanonizację św. Carlo Acutisa w intencji ministrantów i ich rodzin przewodniczyć będzie, ks. Biskup Robert Fedek.

Jeśli będziesz chciał zostać ministrantem, przyjdź! Ministrant to osoba posługująca w czasie celebracji liturgicznych. Ministrantami są chłopcy, którzy wykonują różne posługi przy ołtarzu. Je sli jesteś gotowy to zgłoś się do zakrystii do jednego z naszych kapłanów. Zapraszamy!

W TYM TYGODNIU WSPOMINAMY:



5 października -
Wspomnienie św. Faustyny
Kowalskiej

5 października obchodzimy liturgiczne wspomnienie św. Faustyny Kowalskiej, jednej z największych mistyczek XX wieku, znanej jako „Apostołka Bożego Miłosierdzia”. To właśnie przez jej objawienia Jezus przypomniał światu o nieskończonej miłości i miłosierdziu, które pragnie ofiarować każdemu człowiekowi.

Św. Faustyna, skromna zakonnica ze Zgromadzenia Matki Bożej Miłosierdzia, otrzymała od Chrystusa misję szerzenia orędzia o Bożym Miłosierdziu. Dzięki jej zapiskom w „Dzienniczku” powstały nabożeństwa takie jak Koronka do Bożego Miłosierdzia, Godzina Miłosierdzia (15:00), a także Święto Miłosierdzia Bożego, obchodzone w pierwszą niedzielę po Wielkanocy.



7 PAŹDZIERNIKA— WSPOMNIENIE
NAJSWIĘTSZEJ MARYI PANNY
RÓŻAŃCOWEJ

7 PAŹDZIERNIKA

Słowo różaniec (łac. rosarium) wywodzi się z litanijskiego wezwania „Rosa mystica” (Róża duchowa). Porównanie to łączy się z symboliką róży i krzewu różanego, i posiada głębokie implikacje w mistyce chrześcijańskiej. Modlitwa różańcowa jest wyrazem misteryjnego nurtu duchowości średniowiecza, której szczególnym znamię było rosnący i różnicujący się kult maryjny.

Główny nurt tradycji różańcowej wywodzi się jednak od św. Dominika. Według tej tradycji, święty przebywający w 1212 r. w klasztorze Prouille na wyspie Albi, doznał we śnie objawienia. Ukazała mu się Matka Boska, podarowała różaniec, wyjaśniła jak należy się na nim modlić i zachęciła do jego rozpowszechniania. Według przekazów dominikańskich, głównie Alanusa de Rupe, św. Dominik ewangelizując i głosząc kazania odmawiał różaniec łącząc modlitwę z wyjaśnianiem tajemnic wiary. Modlitwa różańcowa miała się przyczynić do zaniku herezji albigensów, których nawracał św. Dominik. Świętemu nie obca była mistyka rosarium – określał on różaniec jako „koronę z róż Najświętszej Maryi Panny.



9 PAŹDZIERNIKA — WSPOMNIENIE
BŁ. WINCENTEGO KADŁUBKA

Bł. Wincenty Kadłubek, biskup krakowski i kronikarz, był wybitnym duchownym i uczonym XIII wieku. Jego życie łączyło głęboką wiarę z troską o rozwój duchowy i intelektualny narodu. Po rezygnacji z urzędu biskupa wstąpił do zakonu cystersów, gdzie spędził ostatnie lata życia na modlitwie i kontemplacji. Wspomnienie bł. Wincentego jest okazją do wdzięczności za dziedzictwo wiary i kultury, które nam pozostawił.

10/12/2025
3.00 pm
SANKTUARIUM ŚW. JANA PAWŁA II
W WILLOW SPRINGS

CONCERT

ŚWIĘTY JAN PAWEŁ II – PIELGRZYM DIALOGU
SAINT JOHN PAUL II – PILGRIM OF DIALOGUE

Występują artyści z Małopolski
Performed by artists from the Malopolska Region

Aktorzy / Actors:
Piotr Cyrwus
Urszula Grabowska

Wokaliści / Vocalists:
Mariola Siepak Drobna
Weronika Skalska
Natalia Szczypta
Piotr Szewczyk
Hanka Wójciak
Rafał Żur

Orkiestra pod dyktando:
Orchestra conducted by:
Krzysztof Odrobina

Wstęp wolny!
Free entrance!

**UROCZYSTOŚCI
ODPUSTOWE
KU CZCI ŚW. JANA PAWŁA II**

22 PAŹDZIERNIKA / 7:00PM

POLSKA MISJA OJCÓW CYSTERSÓW
SANKTUARIUM ŚW. JANA PAWŁA II

116 HILTON STREET
WILLOW SPRINGS, IL

MSZY ŚW. PRZEWODNICZYŁ BĘDZIE KS. BISKUP
KRZYSZTOF NYKIEL, REGENS PENITENCJARII
APOSTOLSKIEJ W WATYKANIE

POD CZAS EUCHARYSTII ODBĘDZIE SIĘ POŚWIĘCENIE
TABLICZKI Z CEGŁĄ Z DRZWI ŚWIĘTYCH BAZYLIKI
ŚW. PIOTRA W RZYMIE, DAR OJCA
ŚWIĘTEGO FRANCISZKA DLA WSPÓLNOTY
POLSKIEJ MISJI OJCÓW CYSTERSÓW
I SANKTUARIUM ŚW. JANA PAWŁA II



KOŚCIÓŁ JUBILEUSZOWY

Przypominamy, że nasz kościół jest jednym z Kościołów Jubileuszowych w Archidiecezji Chicago. Korzystajmy zatem z tego przywileju i uzyskujmy jak najczęściej Odpusty zupełne za siebie, swoich bliskich zmarłych oraz dusze w czyśćcu cierpiące. Jest to dla nas parafian i gości nawiedzających naszą świątynię szczególnie czas łaski. Po Sakramencie Spowiedzi każdy z nas może uzyskać Odpusty i wyjednać wielkie dary dla dusz w czyśćcu cierpiących! Nie zapominajmy o tym i pomóżmy im uzyskać niebo!

Dla przypomnienia w Roku Jubileuszowym Watykańska Penitencjaria Apostolska opublikowała Normy, czyli zasady, pod jakimi można będzie uzyskać odpust wraz z przebaczeniem i odpuszczeniem grzechów. Będą mogli go otrzymać wszyscy wierni „prawdziwie pokutujący”, „poruszeni duchem miłości”, „którzy w czasie Jubileuszu zostali oczyszczeni sakramentem pokuty i pojednania oraz pokrzepieni Komunią Świętą”

Aby uzyskać odpust zupełny, wierni muszą spełnić następujące warunki:

Oderwanie się od wszelkiego grzechu, w tym grzechów powszednich.

- Spowiedź sakramentalna (może być spełniona na kilka dni przed lub po wykonaniu dzieła odpustowego).
- Przyjęcie Komunii świętej w dzień uzyskania odpustu.
- Modlitwa w intencjach papieża

PROŚBA O SPONSORSTWO RELIKWIARZA ŚW. STANISŁAWA BISKUPA I MĘCZENNIKA—PATRONA POLSKI

Z radością informujemy, że 12 października w naszej parafii zostaną wprowadzone relikwie św. Stanisława Biskupa i Męczennika, patrona Polski. Relikwie przekaże ks. dr Paweł Baran, proboszcz Archikatedry św. Stanisława BM i św. Wacława w Krakowie. Św. Stanisław jest jednym z najważniejszych patronów naszego narodu, symbolem odwagi, wierności Bogu i obrony wartości chrześcijańskich. Jego kult od wieków kształtuje polską tożsamość i duchowość, a obecność jego relikwii w naszej wspólnotie będzie źródłem umocnienia wiary i modlitwy.

Relikwie w kościołach mają wyjątkowe znaczenie, są znakiem łączności z Kościołem powszechnym i żywym świadectwem świętości, do której każdy jest powołany. Przy relikwii wierni od wieków gromadzą się na modlitwie, wyprasząc łaski dla siebie i swoich bliskich. Zatem serdecznie prosimy o pomoc w sfinansowaniu dużego relikwiarza dla św. Stanisława BM, którego koszt może zostać podzielony na wiele osób, ponieważ jego cena to \$1,850, Zdjęcia relikwiarza znajduje się powyżej. Każdy dar serca będzie wielkim wsparciem. Bóg zapłać!



SPRZEDAŻ ZNICZY

Pragniemy poinformować, że jak co roku, Fundacja św. Jana Pawła II organizuje sprzedaż zniczy przy naszej parafii. Znicze będzie można nabyć w weekend 26 października, 1 listopada oraz 2 listopada. Dochód ze sprzedaży wspiera działalność fundacji. Już teraz dziękujemy za stałe wsparcie celów Fundacji!



Medicare Supplements Plans
 Plany uzupełniające do **Medicare**
Magdalena Molinski 773-351-3333
 Insurance Agent ubezpieczeniowy

IF YOU LIVE ALONE
MDMedAlert!
 ✓ Ambulance ✓ Police/Fire ✓ Family/Friends
 ✓ GPS & Fall Alert
STARTING AT \$19.95/mo.
CALL NOW! 800.809.3570 • md-medalert.com

CLIMATE CHANGE, INC.
Heating & AC
Residential & Commercial
 • SALES • SERVICE • INSTALLATION
 Mowimy Po Polsku
708.563.2388
\$89.95 Furnace Clean and Check
 One coupon per system. Must present coupon at time of service. Not valid with any other offers or discounts.

DOES YOUR NONPROFIT ORGANIZATION NEED A NEWSLETTER?
 Engaging, ad-supported print and digital newsletters to reach your community.
 Visit lpicommunities.com

ORION
 Open 7 days a week
 11am-8pm
Free Soup With Meal With Bulletin
 Catering for all occasions
 5772 S Archer Ave • Chicago, IL 60638
773-767-6599

Anna Rapiak
 Real Estate Broker
Century 21 Circle
 C: 708.307.6596
 arapiak@c21circle.com
 15812 S. Wolf Rd
 Orland Park, IL 60467

CLIMATE CHANGE, INC.
Heating & AC
Residential & Commercial
 • SALES • SERVICE • INSTALLATION
 Mowimy Po Polsku
708.563.2388
\$89.95 Furnace Clean and Check
 One coupon per system. Must present coupon at time of service. Not valid with any other offers or discounts.

Anchor Home Health Care
(708) 599-1313
 Home health care covered
 100% with Medicare
 Nursing, PT, OT Plus More!

Don't be a burden to your family.
 Provide them with a final expense policy that will cover the cost of your funeral.
 You can do it until age of 85 regardless of your health.
Call Voytek Matyszczyk at 708 439 3629
 Nie bądź ciężarem dla Rodziny wykup polisę na życie, która pokryje koszty Twojego pogrzebu.
 Możesz to zrobić do wieku 85 lat, niezależnie od stanu Twojego zdrowia.

ParishesOnline.com
 Locate a Parish, Find a Mass, Read the Bulletin.
 Powered by **Masstimes.org**
 Masstimes.org provides the most accurate liturgy data in the U.S., and we are grateful for their partnership.

Protecting Seniors Nationwide
Medical Alert System
\$29.95/Mo. billed quarterly
 • One Free Month
 • No Long-Term Contract
 • Price Guarantee
 • Easy Self Installation
Call Today! Toll Free 1.877.801.8608

Say Good-bye to Clogged Gutters!
Receive a \$100 Visa gift card with your FREE in-home estimate
\$99 Installation*
CALL NOW 708-462-6373

LeafGuard®
 • LeafGuard® is guaranteed never to clog or we'll clean it for FREE!
 • Seamless, one-piece system keeps out leaves, pine needles, and debris
 • Eliminates the risk of falling off a ladder to clean clogged gutters
 • Durable, all-weather tested system not a flimsy attachment
ENGLERT LeafGuard®
Get it. And forget it.™

NEVER MISS OUR BULLETIN!

SUBSCRIBE

Have our bulletin emailed to you every week.

VISIT WWW.PARISHESONLINE.COM



Damar - Kaminski Funeral Home & Crematorium

7861 S. 88th Ave., Justice, Illinois 60458 tel: 708-496-0200

Posiadamy własny krematorium dla usług kremacji i wraz z potrzebą wysyłamy bliskich zmarłych do Polski

www.KAMINSKIFAMILYFUNERALHOMES.COM

Mark A. Kaminski, Sr.

Właściciel i Dyrektor Pogrzebowy



Bogusław Gal

Menedżer i Dyrektor Pogrzebowy



TRADYCJA I OBSŁUGA POLSKA • NASZA RODZINA JEST Z WAMI, KIEDY WASZA RODZINA POTRZEBUJE NAS NAJBARDZIEJ

catholicmatch®
Illinois



CatholicMatch.com/IL

Nail Spa

8841 W. 87th St., Hickory Hills, IL 60457

B: 708-357-7067 • M: 708-949-1252

Walk-ins welcome, Appts Appreciated

Parishioner Discount

WE APPRECIATE OUR
ADVERTISERS!

Quality Work - Reasonable Prices

**DEMMIS
PLUMBING
& SEWER**



Lic# 055-044826

708.420.0806 EMERGENCY SERVICE

www.demmisplumbing.com

**PROTEZY
DENTYSTYCZNE
TECHNIK**

NAPRAWA
GWARANCJA JAKOŚCI!!

708.263.5106

8695 S. Archer
Willow Springs



**MARTIN
PTASINSKI**

Attorney

mówię po polsku
708-467-0000

Wills - Trusts - Closings

Willowbrook and Surrounding Areas:

DIAGNOSED WITH CANCER
OR NEUROLOGICAL AILMENTS?

You may qualify for compensation.
Contact Werich Law Group for a Free Consultation
info@etoexposurehelp.com (630) 526-7766
www.etoexposurehelp.com

KOMPLETNE USŁUGI POGRZEBOWE

- PO POLSKU LUB ANGIELSKU -

POLECAMY PEŁNY ZAKRES USŁUG POGRZEBOWYCH: KREMACJĘ, UROCZYSTOŚCI POŻEGNALNE,
POGRZEBY JAK RÓWNIEŻ TRANSPORT ZWŁOK LUB PROCHÓW DO POLSKI. UROCZYSTOŚCI
POŻEGNALNE MOŻEMY ZORGANIZOWAĆ W TWOIM DOMU.

KAPLICE DOSTĘPNE NA CAŁYM TERENIE CHICAGO I PRZEDMIEŚCIACH



STANISŁAW KRÓŻEL
DYREKTOR POGRZEBOWY od 1993

708-983-5124

AllianceFH@aol.com

Dyrektor Afiliacyjny DOM POGRZEBOWY ZARZYCKI
8999 Archer Ave, Willow Springs • 5088 S Archer Ave, Chicago



www.AllianceFuneralServices.com

**Ed the Plumber
Ed the Carpenter**

708.652.1444

Best Work • Best Rates

PARISHIONER DISCOUNT

"GORALSKO CHATA"



12333 S. HARLEM

PALOS HEIGHTS

708.942.3688

HIGHLANDERHOUSERESTAURANT.COM

**HOUSECENTER
REALTY, INC.**

John Ligas

- BUYING?
- SELLING?
- RENTING?



WE CAN HELP!

OFFICE 708.233.9600

CELL 708.341.1388

johnligas@sbeglobal.net

6326 W. 87th St., Burbank

**AGATA CZERWOSZ
MAGDALENA TYLKA**

Licensed insurance agents

Guess Who's Selling
Medicare Plans?

708-876-8484
773-600-7474

Czy wiesz że Medicare
nie pokrywa
wszystkiego w 100%?

9844 S Roberts Rd
Palos Hills, IL 60465



SKUP SAMOCHODÓW

JEZDZĄCYCH I NIEJEZDZĄCYCH

SZYBKO. SOLIDNIE.

NAJLEPSZE
CENY
W MIEŚCIE.

PLACÓWKA GOTÓWKA 24/7 708-800-2284



TechniCraft

Collision | Glass

8267 S Roberts Road, Bridgeview, IL 60455

708.430.1177 www.TechniCraftAuto.com

Mówimy Po Polsku Se Habla Español

PERFORMANCE

AUTO REPAIR EXPERTS

INC

Full service mechanical repair

8300 S Roberts Road, Justice, IL 60458

708-598-7604

**The
Spot**
FOR FITS
& KICKS

HELP WANTED

We are a Polish owned small business internet
retailer and parishioners of St. Albert.

Pay starts at \$20/hr, PTO, 401K, Health

Full Time and Part Time Available!

• M - F: 10am - 6pm

• Sat: 10am - 4pm

- Picking and shipping orders from our eCommerce marketplaces:
Amazon, eBay, Walmart
- Creating new marketplace listings
- Learning SKU numbers and stock locations
- Shipment Deconsolidation



Email: tom.p@thespotchicago.com or Call 708-307-8663



**LEMONT
CRYSTAL
GRAND
BANQUETS**

- All Occasions
- Funeral Luncheons
- Catering

630.257.0200

12416 S. Archer Ave.
CrystalGrandBanquets.com

LET'S GROW YOUR BUSINESS

Place Your Ad Here and Support Our Parish!

CONTACT ME Mark Olech

molech@4lpi.com • (800) 950-9952 x5965

SOTERRA
INSURANCE GROUP

**THE SOLUTION TO YOUR
INSURANCE NEEDS**

Personal Insurance | Business Insurance | Industry Solutions

16612 W. 159th St. Suite 203

Lockport, IL 60441

708-637-6270

Mówimy
po Polsku



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

Our Lady Mother of the Church, Willow Springs, IL

A 4C 01-4102